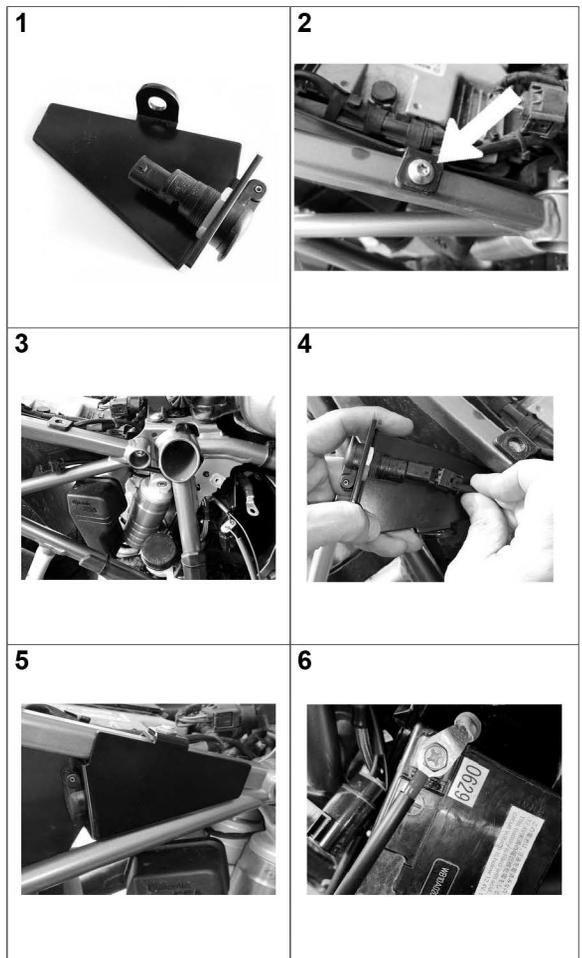


UBPS-RK



- EN **DIN socket relocation kit for BMW motorcycles**
Installation Guide
- DE **DIN Steckdosenverlagerungsset für BMW Motorräder**
Installationsanleitung
- PT **Kit de realociação da tomada DIN para motos BMW**
Guia de Instalação
- FR **Kit de relocalisation de la prise DIN pour motos BMW**
Guide d'Installation
- ES **Kit de reubicación de toma DIN para motos BMW**
Guia de instalación
- NL **DIN-stekker relocalisatie kit voor BMW motorfietsen**
Installatie Handleiding

Introduction

(EN)

Congratulations on the purchase of your DIN socket relocation kit for your GS. This kit is designed to reinstall the original DIN socket removed after the installation of the Touratech UBPS dual USB charger. With it, it will be possible for you to continue to use your BMW battery charger and even an air compressor for the tyres.

Your package contains the following items:

- Mounting bracket
- Cable harness for battery connection with fuse

Installation

- ▶ Install the BMW origin DIN socket in the bracket as shown in picture 1.
- ▶ Remove the motorcycle seat and then remove the screw on the right side as shown in picture 2.
- ▶ Remove the battery cover and access the motorcycle battery. For details refer to your GS Owners Handbook.
- ▶ Disconnect the black negative (-) cable, pull the battery out and after disconnect the positive (+) cable with the red terminal.
- ▶ Insert the supplied harness cable from the battery area behind the motorcycle frame as shown in picture 3.
- ▶ Insert the connector to the back of the DIN socket, making sure it is locked, as shown in picture 4.
- ▶ Mount the bracket using the screw removed in the beginning (Figure 5)
- ▶ Connect the motorcycle battery positive cable (red terminal) together with the supplied harness red wire to the battery positive (+) pole.
- ▶ Push the battery in and then connect the motorcycle battery negative cable (black terminal) together with the supplied harness black wire to the battery minus (-) pole.
- ▶ The supplied cable harness waterproof fuse holder (black case) will stay on the left of battery as shown in figure 6.
- ▶ Mount back the battery fixtures and cover.
- ▶ You are done!

All trademarks are recognised and acknowledged. We reserve the right to change product, parts or specification without notice.

Einführung

(DE)

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihres DIN-Steckdosenverlagerungsset für Ihre GS. Dieses Set dient zur Neuinstallation der ursprünglichen DIN-Buchse, die nach der Installation des Touratech UBPS Dual-USB-Ladegeräts entfernt wurde. Damit können Sie Ihr BMW Batterieladegerät und sogar einen Luftkompressor für die Reifen weiterverwenden.

Ihr Paket enthält folgende Artikel:

- Montagehalterung
- Kabelbaum für Batterieanschluss mit Sicherung

Installation

- ▶ Setzen Sie die BMW Original DIN Buchse wie in Bild 1 gezeigt in die Halterung ein.
- ▶ Nehmen Sie den Motorradsitz ab und entfernen Sie dann die Schraube auf der rechten Seite, wie in Abbildung 2 gezeigt.
- ▶ Entfernen Sie die Batterieabdeckung und greifen Sie auf die Motorradbatterie zu. Einzelheiten finden Sie in Ihrem GS Betriebsanleitung
- ▶ Das schwarze Minuskabel (-) abklemmen, die Batterie herausziehen und nach dem Abklemmen das Pluskabel (+) mit der roten Klemme abklemmen.
- ▶ Das mitgelieferte Kabelbaumkabel aus dem Batteriebereich hinter dem Motorradrahmen einführen, wie in Abbildung 3 gezeigt.
- ▶ Stecken Sie den Stecker auf der Rückseite der DIN-Buchse ein und vergewissern Sie sich, dass er verriegelt ist (siehe Abbildung 4).
- ▶ Montieren Sie die Halterung mit der am Anfang entfernten Schraube (Abbildung 5)
- ▶ Das Pluskabel der Motorradbatterie (rote Klemme) zusammen mit dem mitgelieferten roten Kabelbaum an den Pluspol der Batterie (+) anschließen.
- ▶ Schieben Sie die Batterie ein und schließen Sie dann das Minuskabel der Motorradbatterie (schwarze Klemme) zusammen mit dem mitgelieferten schwarzen Kabelbaum an den Minuspol (-) der Batterie an.
- ▶ Der im Lieferumfang enthaltene wasserdichte Sicherungshalter für den Kabelbaum (schwarzes Gehäuse) befindet sich links neben der Batterie, wie in Abbildung 6 dargestellt.
- ▶ Bringen Sie die Batteriehalterungen und die Abdeckung wieder an.
- ▶ Sie sind fertig!

Alle Marken werden anerkannt und anerkannt. Wir behalten uns das Recht vor, Produkte, Teile oder Spezifikationen ohne vorherige Ankündigung zu ändern.